

2016-2017 Daim Ntaww thov Kom Tau Noj Zaub Mov Dawb thiab Txo Tus Nqi hauv tsev kawm

Sau kom tiav ib daim ntaww thov tauj ib yim neeg Thov siv cwi mem (sis yog mem qhuav).

Nyob rau hauv Zej zog Tsim Nyrog muab Tsev Kawm Nlaww (CEP), rau txais kev noj tshtais dawb thiab noj su noj tsis yog nyob ntawm seb qab daim ntaww thov no; Txawm li cas los, cov ntau ntaww no yog isim nyog rau lwm cov kev pab.

KAUJ RUAM 1 *Qov npe TXHUA tus menyuam mos, menyuam yais, thiab cov tib ntxhais kawm mus xog thiab suav nrog qab 12 puav tsaj yog Cov Neeg Hauv Yim Neeg* (Yog xav tau chaw ntau nxiw los sau cov npe, muab lwm daim ntaww coj los ntxiv rau.)

Chov ntiab lus ntawm Cov Neeg Hauv Yim Neeg: "Txhua tus neeg uas nrog koj nyob thiab koom cov nyiaj, khwv tau los thiab koom siv nyiaj, txawm isis cuam tshuam los xij."

Menyuam Lub Npe		MI	Menyuam Lub Xeeb	Qib		Lub Tsev Kawm Ua Tus Menyuam Mus Kawm lossis	

Menyuam Los
Hauv Tsev
Cov Neeg
Hauv Yim
Neeg

Xav thxia qhov uas hauv rau

KAUJ RUAM 2 *Puas yog muaj ib Tus Neeg Hauv Yim Neeg (suav nrog koj) tem sim no tau koom nrog ib qho kev pab muaj npe hauv qab no.*

Tus Lej Pab Nyiaj: _____
 Sao tib tus lej pab nyiaj rau qhov chaw hauv qab no xwb.
Lub Npe Qhov Kev Pab: _____
 Badger Care isis yog rau noj zaub mov dawb.

KAUJ RUAM 3 *Hais Qhia Cov Nyiaj Khwv Tau Los rau TXHUA Tus Neeg Hauv Yim Neeg (Hia haem no yog koj tau teb. Yog rau KAUJ RUAM 2)*

- A. Menyuam Yaus Cov Khwv Nyiaj Tau Los**
 Qee zaus cov menyuam yaus hauv yim neeg khwv nyiaj tau los. Thov saw TAG NRHO cov nyiaj khwv tau los ntawm txhua tus menyuam mos, menyuam yaus thiab cov lub ntxhais kawm mus xog thiab suav nrog cov kawm qeb12 ntawm Txhua Tus Neeg Hauv Yim Neeg muaj npe hauv KAUJ RUAM 1 no.
- B. Txhua Tus Neeg Loj Hauv Yim Neeg (suav nrog koj tus kheej)**
 Rau txhua Tus Neeg Hauv Yim Neeg uas isseem isis tau muaj npe hauv KAUJ RUAM 1 (suav nrog koj tus kheej) txawm lawv tsis tau txais nyiaj khwv tau los los xij. Rau txhua tsev tug ua tau leev, yog hais lias lawv ua tau txais nyiaj tau los, qhia tag nrho cov nyiaj (ua niej txiav se) rau tag nrho cov nyiaj nisubab xwb (sis muaj xees). Yog lawv isis tau txais nyiaj khwv tau los los ntawm ib qho twg, sau '0'. Yog koj sau '0' lossis isis sau dab isi rau ib qho twg, koj yuav tau lees paub (cog lus) lias isis muaj nyiaj khwv tau los.

C. Tau Txais Los Nlawm
 Kev Ua Haujwm

\$														
\$														
\$														
\$														
\$														

D. Xoon/Cov Nyiaj Pab cuam Menyuam Yaus Pajim Uas tau lias Lwm/SIVVA

\$														
\$														
\$														
\$														
\$														

E. Nyiaj Lauer/Nyiaj So Hauv/Nyiaj Xaus Sisaub (Cov Nyiaj) Kev Ua Los

\$														
\$														
\$														
\$														
\$														

F. Cov Xwm Txheej Tshwj Xeeb
 Cov Ua Haujwm Raws Caj Nyooq, Cog lus ua haujwm ib xyoos tab sis them nyiaj sijhawm tur dua (cov ua haujwm hauv tsev kawm), cov nyiaj khwv tau los isis xwm yeem. Nyiaj khwv tau ib xyoos thiab piv qhia ntawm no.

\$														
\$														
\$														
\$														
\$														

G. Tag Nrho Cov Neeg Hauv Yim Neeg (Cov Menyuam Yaus thiab Cov Neeg Loj)

Xaiv yog isis muaj SSN

KAUJ RUAM 4 *Cov ntau ntaww tiv toj thiab tus neeg loj kos npe*

"Kuv lees paub (cog lus) lias txhua cov ntau ntaww daim ntaww thov no yog qhov iseeb thiab tau hais qhia txhua qhov nyiaj khwv tau los. Kuv nkag siab lias cov ntau ntaww no tau muab raws if kev txuas nrog qhov tau txais Tsoomihw cov peev nyiaj, thiab cov tsev kawm ntaww ntawd yuav lees paub (kuj xyuas) cov ntau ntaww raug cai. Kuv paub lias yog kuv ibxob txwm muab cov ntau ntaww raug cai. Kuv cov menyuam yuav piam cov kev pab zaub mov, thiab kuv yuav raug lub txim raws li Lub Xeev thiab Tsoomihw cov kev cai li choj."

Chaw Nyob T xoj Kev (yog lias muaj) _____ Apt # _____
 Nroog _____ Lub Xeev _____ Zip _____
 Tus Xovtooj Hu Nruab Hnub Thiab Email (xaiv tau) _____
 Niaj hnub no Hli / Hnub / Xyoo. _____

Kos npe ntawm tus neeg loj uas sau daim foos no

COV LUS QHIA Qhov chaw ntawm cov nyiaj tau los

Qhov chaw ntawm cov nyiaj tau los rau cov me nyuam	
Qhov chaw ntawm tus me nyuam cov nyiaj tau los	Piv txwv li (\$)
- Nyiaj tau los ntawm hauj lwm	- Me nyuam muaj hauj lwm ua puv sib hawm los yog isi puv sib hawm uas lawv khwv tau ib cov nyiaj hli los yog nyiaj ua hauj lwm.
- Kev tiv thav pov iswj khab	- Me nyuam qhov muag tsis pom los yog xiam oob qhab thiaj tau txais Social nyiaj pab nawv tuam khab kev tiv thav pov iswj.
- Nyiaj pab rau cov dim txoj sia	- Niam txiv yog neeg xiam oob qhab, so noi nyiaj laus, tus yog tuag, thiaj lawv cov me nyuam tau txais nyiaj pab los ntawm tuam txhab kev tiv thav pov iswj.
- Nyiaj tau los ntawm lwm sab nraam	- Ib tug phooj yug los yog lwm tsev neeg sab nraam muaj nyiaj rau me nyuam siv.
- Nyiaj tau los ntawm lwm qhov chaw	- Ib tug me nyuam tau txais nyiaj tsis tu ncuas los ntawm ib lub tuam txhab pej nyiaj laus, kev cia siab, los-yog-kev-nisseg-siab.

XAIV TAU Cov Cim Ntawm Menyuam Hair Neeg thiaj Pawg Neeg

Peb yuav isum tau nug cov ntuab ntawv txog koj tus menyuam hair neeg thiaj pawg neeg tsawg. Cov ntuab ntawv no isseamceeb thiaj pab kom ntseeg thiaj pab tau muab kev pab rau peb lub zej zog tau zoo. Kev teb rau ntu no yog xaiv tau thiaj tsis muaj kev cuam tshuam txog koj tus menyuam qhov muaj feem tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi.

Haiv neeg dabtsi (xaiv ib qho):

Neeg Miev lossis Latino Neeg Tawv Dawb Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Tsis Yooq Neeg Miev lossis Latino Neeg Es-Xias Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Haiv neeg (xaiv ib lossis ntau qhov):

Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Teab cai Richard B. Russell National School Lunch Act xav tau cov ntuab ntawv ntawm daim ntawv thov no. Koj tsis tas cov neeg xiam oob qhab uas lawv yuav isum muaj lwm txoj hauv kev los sib txuas lus txog txoj kev pabcuam no (xws li yuav isum muab cov ntuab ntawv no, lab sis yog koj tsis muab cov ntuab ntawv no, peb tsis tuaj yeem pom zoo koj tus Cov Ntawv Rau Cov Neeg Dig Muag, cov ntawv uas luam kom cov tsis ntawv loj pom tseeb, cov kaw suab lus, Lus menyuam kom tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi. Koj yuav isum no. Tsis xav tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi. Kev teb rau ntu no yog xaiv tau thiaj tsis muaj kev cuam tshuam txog koj tus menyuam qhov muaj feem tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi.

Haiv neeg (xaiv ib lossis ntau qhov):

Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Tsis txhob sau tawm Rau tsev kawm ntawv siv xwb

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Every 2 Weeks x 26, Twice a Month x 12, Monthly x 12

Total Income:

How often? Weekly Bi-Weekly 2x Month Monthly Yearly

Household Size: Eligibility:

Determining Official's Signature: Date Mo./Day/Yr.:

Confirming Official's Signature: Date Mo./Day/Yr.:

Required for Verification

For schools participating in CEP only: Are all students on this application from a CEP school? YES NO

If YES, the processing of this application cannot be paid for by the nonprofit school food service account. Only non-CEP applications are used for selecting the verification sample, conducting an independent review of applications, and the Certification and Benefit Issuance portion of the Administrative Review.

COV LUS QHIA Qhov chaw ntawm cov nyiaj tau los rau cov laus

Qhov chaw ntawm hauj lwm	Nyiaj tau los ntawm hauj lwm	Qhov chaw ntawm cov nyiaj tau los rau cov laus
- Nyiaj hli, nyiaj ua zog, nyiaj khoom plig	- Nyiaj hli, nyiaj ua zog, nyiaj khoom plig	- Kev pab ntawm nom iswv / Pojniam Uas Ntrauj / kev pab cuam me nyuam, yaus
- Nyiaj tau kawg nkaus los ntawm nws lus kheej-kev ua hauj lwm (ua lij ua teb los yog ua lag ua luam); xam los ntawm tho lag nro cov kev khaw hauj lwm cov nuj nqi ntawm koj lub lag luam los ntawm nws cov nyiaj ntawv los yog cov nyiaj tau los; xa mus rau Team C los yog F yog hais tes koj muaj nyob rau hauv lub U.S. pawg tub rog.	- Nyiaj tau kawg nkaus los ntawm nws lus kheej-kev ua hauj lwm (ua lij ua teb los yog ua lag ua luam); xam los ntawm tho lag nro cov kev khaw hauj lwm cov nuj nqi ntawm koj lub lag luam los ntawm nws cov nyiaj ntawv los yog cov nyiaj tau los; xa mus rau Team C los yog F yog hais tes koj muaj nyob rau hauv lub U.S. pawg tub rog.	- Social Security (xws li kev tsheb ciaiv hauv laus thiaj dub ntsaws cov kev pab cuam)
- Cov nyiaj thiaj cov nyiaj ntsuab nyiaj tshwj xeeb los yog nyiaj khoom plig (TSS MUJA), xws li kev sib ntaus los them nyiaj, FSSA los yog cov nyiaj los ntawm cov tsev isom nyiaj)	- Cov nyiaj thiaj cov nyiaj ntsuab nyiaj tshwj xeeb los yog nyiaj khoom plig (TSS MUJA), xws li kev sib ntaus los them nyiaj, FSSA los yog cov nyiaj los ntawm cov tsev isom nyiaj)	- Nyiaj tau los ntawm nws lus kheej-kev ua hauj lwm (ua lij ua teb los yog ua lag ua luam); xam los ntawm tho lag nro cov kev khaw hauj lwm cov nuj nqi ntawm koj lub lag luam los ntawm nws cov nyiaj ntawv los yog cov nyiaj tau los; xa mus rau Team C los yog F yog hais tes koj muaj nyob rau hauv lub U.S. pawg tub rog.
- Nyiaj rau vaj ise, khoom noi khoom haus thiaj khaub ncaaws	- Nyiaj rau vaj ise, khoom noi khoom haus thiaj khaub ncaaws	- Nyiaj tau los ntawm nws lus kheej-kev ua hauj lwm (ua lij ua teb los yog ua lag ua luam); xam los ntawm tho lag nro cov kev khaw hauj lwm cov nuj nqi ntawm koj lub lag luam los ntawm nws cov nyiaj ntawv los yog cov nyiaj tau los; xa mus rau Team C los yog F yog hais tes koj muaj nyob rau hauv lub U.S. pawg tub rog.

XAIV TAU Cov Cim Ntawm Menyuam Hair Neeg thiaj Pawg Neeg

Peb yuav isum tau nug cov ntuab ntawv txog koj tus menyuam hair neeg thiaj pawg neeg tsawg. Cov ntuab ntawv no isseamceeb thiaj pab kom ntseeg thiaj pab tau muab kev pab rau peb lub zej zog tau zoo. Kev teb rau ntu no yog xaiv tau thiaj tsis muaj kev cuam tshuam txog koj tus menyuam qhov muaj feem tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi.

Haiv neeg dabtsi (xaiv ib qho):

Neeg Miev lossis Latino Neeg Tawv Dawb Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Tsis Yooq Neeg Miev lossis Latino Neeg Es-Xias Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Haiv neeg (xaiv ib lossis ntau qhov):

Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Teab cai Richard B. Russell National School Lunch Act xav tau cov ntuab ntawv ntawm daim ntawv thov no. Koj tsis tas cov neeg xiam oob qhab uas lawv yuav isum muaj lwm txoj hauv kev los sib txuas lus txog txoj kev pabcuam no (xws li yuav isum muab cov ntuab ntawv no, lab sis yog koj tsis muab cov ntuab ntawv no, peb tsis tuaj yeem pom zoo koj tus Cov Ntawv Rau Cov Neeg Dig Muag, cov ntawv uas luam kom cov tsis ntawv loj pom tseeb, cov kaw suab lus, Lus menyuam kom tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi. Koj yuav isum no. Tsis xav tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi. Kev teb rau ntu no yog xaiv tau thiaj tsis muaj kev cuam tshuam txog koj tus menyuam qhov muaj feem tau txais zaub mov dawb lossis txo tus nqi.

Haiv neeg (xaiv ib lossis ntau qhov):

Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Neeg Tawv Dub lossis Neeg Asfibkas Asmeskas

Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj

Tsis txhob sau tawm Rau tsev kawm ntawv siv xwb

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Every 2 Weeks x 26, Twice a Month x 12, Monthly x 12

Total Income:

How often? Weekly Bi-Weekly 2x Month Monthly Yearly

Household Size: Eligibility:

Determining Official's Signature: Date Mo./Day/Yr.:

Confirming Official's Signature: Date Mo./Day/Yr.:

Required for Verification

For schools participating in CEP only: Are all students on this application from a CEP school? YES NO

If YES, the processing of this application cannot be paid for by the nonprofit school food service account. Only non-CEP applications are used for selecting the verification sample, conducting an independent review of applications, and the Certification and Benefit Issuance portion of the Administrative Review.